

» CLIGIAC «

mit
Radio
Okerwelle
Programm

OKT 2010
HEFT 63
kostenlos

Für Leute mit Kindern

Wolfsburg · Salzgitter · Wolfenbüttel · Peine · Gifhorn · Helmstedt

**12. September 2010
bis 1. Mai 2011**



**Roemer- und
Pelizaeus-Museum
Hildesheim**

DUCKOMENTA
Welt • Kultur • (Enten-)Erbe

Städtereisen mit Kindern
... im Doppelpack.

Sport mit Kindern
... im MTV Braunschweig.

Mitglied der **FAMILIEN
BAN.DE**



Familienurlaub in Berlin? Mit den Kindern in eine belebte Großstadtmetropole? Ein gewagtes Vorhaben ... Andererseits ist so ein Ausflug für die ganze Familie eine aufregende Sache. Schließlich möchten wir die Stadt, deren Bilder wir aus den täglichen Nachrichten, aus Zeitung und Fernsehen kennen, auch mal „in echt“ sehen.

Wer noch nie – oder schon lange nicht mehr – in unserer Bundeshauptstadt war, bekommt am schnellsten einen Überblick, wenn er eines der zahlreichen „Hop on – Hop Off“-Angebote der Rundfahrtbusse nutzt. So ein Ticket gilt oft den ganzen Tag und innerhalb von zwei Stunden lernen Sie einen Großteil der Sehenswürdigkeiten kennen. Die Kinder können sich ausruhen und es gibt immer etwas zu sehen und interessante Dinge zu erfahren. Garantiert möchten Ihre Kleinen einmal selbst durchs Brandenburger Tor hindurch schreiten oder zum nahegelegenen Reichstag hinüberlaufen. Vom Alex zum Potsdamer Platz zum Regierungsviertel – die einschlägigen zentralen Orte Berlins versammeln sich um die Stadtmitte und liegen einen Steinwurf voneinander entfernt. Sind Sie müde vom vielen Staunen und Herumlaufen, steigen Sie einfach in den nächsten Bus Ihrer Rundfahrtrlinie wieder ein und setzen die Ausflugsfahrt fort. Ob Sie dabei an ein funkelndes neues Fahrzeug mit einwandfreier Technik geraten oder an eine alte Rappelkiste mit defekten Kopfhörern ist freilich ein Glücksspiel. Warten Sie gegebenenfalls einfach auf den nächsten Bus und üben Sie sich in der Gelassenheit, die diese Stadt verströmt. Genug zu sehen gibt es beim Warten allemal.

Es heißt, Berlin muss man vom Wasser aus gesehen haben, und tatsächlich tun sich bei der Bootsfahrt auf der Spree Perspektiven auf, die einem beim Uferspaziergang entgangen sind. Zahlreiche Sehenswürdigkeiten liegen direkt am Fluss und für die Kinder ist es auf jeden Fall ein Spaß. Praktisch für solche und viele andere Familienaktivitäten: Die Berlin Welcome

Card bietet Vergünstigungen bei rund 150 Attraktionen sowie freie Fahrt im öffentlichen Verkehrsnetz.

Auch wenn es sich derzeit zum edlen In-Viertel wandelt, kann man in Stadtvierteln wie dem Prenzlauer Berg gut nachempfinden, warum sich viele Familien so gern in Berlin niederlassen. Die Mischung aus historischem Städtebau, pulsierender Kultur und unkomplizierter Lebensart übt gerade auf Familien mit kleinen Kindern eine magische Anziehungskraft aus. Besonders „Hinterhöfe“ wie die Kulturbrauerei am Prenzlauer Berg oder die Hackeschen Höfe in Berlin Mitte, wo unter anderem das Ost-Ampelmännchen eine Heimat gefunden hat, schlagen den Besucher sofort in ihren Bann.

Ein Familien-Highlight in Berlin: der Berliner Zoo. Der artenreichste Tierpark der Welt mit seinem angeschlossenen Aquarium liegt mitten im Zentrum Westberlins, wo der Verkehr von der Shoppingmeile Ku’damm herüberbrandet und Touristenströme für ein lebhaftes Umfeld sorgen. Wie praktisch, wenn es dort, wo man es am wenigsten vermutet, ein familienfreund-



Zwischen Gedächtniskirche, Europacenter und KaDeWe „mittendrin“ im Herzen Westberlins geht es wirklich nicht.

liches Hotel gibt, das mit nur fünf Gehminuten Entfernung beim Zoo quasi um die Ecke liegt. Ihre kleine Tochter ist müde und braucht einen kurzen Mittagsschlaf? Kein Problem – Sie spazieren einfach um die Ecke ins Hotel und legen dort eine kleine Pause ein.

Im Berliner Hof versteht man sich auf kleine Gäste und mit den geräumigen Familienzimmern, wendet sich das Hotel gezielt an Eltern mit Kindern. Selbst wenn man zu Hause etwas vergessen hat – ob Babyphon oder Buggy –, gern hilft man Ihrer Familie kostenlos aus.

Fluch oder Segen: Berlin ist ständig im Umbau und wahrscheinlich niemals ganz fertig. Doch trotz der zahlreichen Baustellen präsentiert sich eine aufgeräumte Stadt in der Geschichte und Zukunft an jeder Stelle aufeinander treffen.

Wir sind schon gespannt, wie es dort beim nächsten Besuch aussieht.

>> MARKUS HILLEMANN

Erlebniswelt Berliner Zoo

Das Zoo-Package des „Berliner Hofes“

2 Übernachtungen im Familienzimmer inklusive reichhaltigem Frühstücksbuffet

Besuch im Berliner Zoo

Ein Tag freie Fahrt mit den öffentlichen Verkehrsmitteln im AB Bereich

Einzelzimmer 161,00 Euro

Doppelzimmer 220,00 Euro

Fragen Sie nach der Familienzimmer Kinderpolicy.

Buggy, Babytrage, Flaschenwärmer, Wickelunterlage, Babywanne und vieles mehr wird während des Aufenthaltes kostenlos zur Verfügung gestellt.

Leser, die sich bei Ihrer Buchung des Zoo-Packages im Oktober auf das Stichwort „Clliclac“ beziehen erhalten pro Kind einen Berlin-Teddybären.

INFOS:

Hotel Berliner Hof, Tauentzienstrasse 8, Berlin
Tel.: +49-30-254 95-0, info@berliner-hof.com
www.berliner-hof.com

SURFTIPPS:

tourist.visitberlin.de/de

www.zoo-berlin.de

www.berlin-welcomecard.de

www.reederei-riedel.de

www.ampelmann.de



Platz für Familie

Großzügige ruhige Familienzimmer in zentraler Lage